

## „Conventhaus“ – wlg und einfach anders –

Di. ab 18 Uhr: **Schnitzelbuffet € 8,50**

Do. 19 Uhr: **Fischbuffet € 11,50**

– Preise jeweils pro Person –

Ann. ☎ 04833/636 • Koogchaussee 19 • Hedw'koog

## Ebbe & Flut in Büsum

17 Di	0.13	6.39	12.29	18.59
18 Mi	0.54	7.26	13.15	19.58
19 Do	1.51	8.29	14.23	21.15

Datenquelle: Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie • Ohne Gewähr

## Moin zusammen ...

Haben wir erst am Samstag über unsere verwöhnte Hauskatze berichtet, folgt heute eine weiterer Beleg über praktzierte Tierliebe: Eine Urlauberfamilie fand beim Posterholungsheim am Schweine-deich einen wenige Wochen alten, beringten Wellensittich.

Da die Familie selber mehrere Tiere hat, dachte sie sich, dass sein Besitzer ihn sicher sehr vermissen wird. So hat die Familie sich mit dem nächstgelegenen Tierheim im 35 km entfernten Tensbüttel in Verbindung gesetzt und den gefiederten Freund sogar persönlich dort abgeliefert.

Danach wandten Sie sich an uns, um den Besitzer ausfindig zu machen, der sich unter Telefon 04835/8725 direkt im Tierheim melden kann.

So viel Mühe belohnen wir gern, indem wir an dieser vielgelesenen Stelle darauf hinweisen – auch wenn oben genannte Hauskatze ebenfalls an dem Jungvogel interessiert gewesen wäre ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer, Büsum spontan

# Sommer Open-Air Country & Western mit Jenny & Friends



Musikalische Vielfalt gehört zum Büsumer Sommer Open Air – heute ist Country & Western dran: Um 19 Uhr spielen „Jenny & Friends – The Real Western Country Band“ auf der Plattform am Hauptstrand.

Jenny & Friends kommen aus Hamburg und die Band gibt es seit 1998; fünf ambitionierte und erfahrene Musiker und ein Techniker, die Spaß am Musikmachen haben und die Countrymusik lieben. Das Repertoire, erfasst vom traditionellen Country über die modernen Country-Charts bis hin

zum Country-Rock und Rock'n Roll ein breites Spektrum. Der mehrstimmige Satzgesang und die typischen Instrumente wie z. B. Pedal-Steel-Guitar prägen den Sound der Band. Inzwischen sind J & F überall in Deutschland gut bekannt, u. a. durch den großen Erfolg in der Country-Hitparade des NDR.

*Eintritt frei. Bei schlechtem Wetter wird das Konzert ins Gäste- und Veranstaltungszentrum verlegt*

TEE- & WEINHAUS HANSEN

**Qualität überzeugt**

Kirchenstr. 8 • Tel. 04834/4966

Täglich 9.30 Uhr ab Büsum

1. Klasse fahren  
mit MS *Funny Girl* Schnellschiff  
nach Helgoland  
**REEDEREI CASSEN EILS**  
Helgolandkajüte/Ankerplatz 0 48 34 / 93 82 20

**LAND & LEUTE**  
FAMILIENPARK  
Täglich ab 10 Uhr geöffnet  
So-Do. Kasperletheater  
11:15, 14:15 und 16:15 Uhr  
04833/2929 • Oesterwuth b. Wesselburen

**Büsumer Theatermofer e. V.**  
Ein plattdeutscher  
Theaterabend

**De vermasselte  
Hochtied**

Mittwoch 18.8., 20<sup>00</sup> Uhr

Gäste und Veranstaltungszentrum

# 10% RABATT

## AUF 1 T-SHIRT NACH WAHL!

Bei Abgabe dieses Coupons gewähren wir auf 1 T-Shirt nach Wahl (ausgenommen Jack Wolfskin) einen einmaligen Rabatt von 10%.  
Gültig bis 24.08.2010. Pro Einkauf nur 1 Coupon einlösbar.  
Nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

**SUPER  
KAUFHAUS**

**STOLZ**  
Unser Kaufhaus seit 1858

BÜSUM - GEWERBEGEBIET - HAFENTÖRN 4

Wetter			
<b>Di</b>	Max: 20 °C Min: 15 °C	umlaufend 8 – 20 km/h Böen – 51 km/h	
<b>Mi</b>	Max: 18 °C Min: 15 °C	➤ 19 – 27 km/h Böen – 57 km/h	
<b>Do</b>	Max: 19 °C Min: 15 °C	➤ 17 – 27 km/h Böen – 55 km/h	

www.kachelmannwetter.de • www.unwetterzentrale.de

## Was liegt an?

>>DIENSTAG 17.08.

**7:00** Feuerwehrgerätehaus  
Wochenmarkt

**8:30** Mini-Maxi-Club

Freie Spielzeit

**9:00** Plattform Hauptstrand  
Nordseesport

**9:30** Vitamaris  
Bewegungsbad in der Gruppe

**10:00** Vitamaris

Wellness-Führung

**10:00** Deichaufgang Hochhaus

Bungee-Trampolin

**10:00** Grethhof/B 203

Maislabyrinth

**10:00** Gäste-u. Veransth-zentrum

Info-Veranstaltung „Ältere  
Menschen im Straßenverkehr“

**10:30** Vitamaris

Bewegungsbad in der Gruppe

**10:30** Hauptstrand

Wattenlaufen mit Musik

Ab 20°C, sonst Konzert im GVZ

**10:30** Wetterst./Hauptstrand

Wattwanderung mit Muße

**10:40** Schäferei Rolfs/Büs.Deichh.

Kinder-Schäferei

**12:00** St. Clemens-Kirche

Mittagsgebet

Fortsetzung S. 2

## Fahrplan 17.08.

Ausflugschiffe ab Ankerplatz

**Büsum-Helgoland** 9:15 Uhr

3-4 Std. Aufenthalt, Rückkehr ca. 18:45

**Fahrt zur Seehundsbank**

Fahrzeit ca. 2½ Std.

14:00, 16:45 Uhr

**Küstenfahrt in See** (ca. 1 Std.)

10:00, 11:15, 12:45 Uhr

**Fangfahrt in See** (ca. 1 ¼ Std.)

9:00, 11:00, 13:15, 15:15, 17:15 Uhr

**Reederei H. G. Rahder**

Ankerplatz • Tel. 0 48 34 / 36 12

Mittagstisch heute: **Gekochte Eier in Senfsauce mit Dampfkartoffeln und Rote-Bete-Salat € 6,70**

Restaurant-Café „Büsumer Pesel“ im Gäste- und Veranstaltungszentrum • Das Fenster zum Meer, direkt an Deich und Hauptstrand

## Was liegt an?

Fortsetzung von Seite 1

**12:30** Ankerplatz  
Biol./naturkundl. Wattführung  
**13:30** Mini-Maxi-Club  
„Piratenschmaus“  
**13:30** Vitamaris  
Schwimmen & Gymnastik  
**14:00** Bernsteinkt./Schmiedestr.  
Bernsteinschleifen (bis 17:00)  
**14:30** Malschule Inge Nagel  
Professionelle Malkurse  
**15:00** Schäferei Rolfs/Büs./Deichh.  
Ponyreiten  
**15:00** Piraten Meer  
Piraten Spektakel  
**15:00** Mini-Maxi-Club  
„Wir bemalen Taschen“  
**15:00** Sandstrand  
Menschenkickerturnier  
**15:30** Kurpark  
Konzert des Kurorchesters  
Ab 20°C, sonst im GVZ  
**17:17** Ankerplatz  
Hafenbummel + Museumsführg.  
**18:00** Hauptstrand  
Gute-Nacht-Geschichte  
**19:00** Vitamaris/Fitwelt  
„Spinning“  
**19:00** Hauptstrand  
Büsumer Sommer Open Air  
„Jenny&Friends“  
**19:00** Blanker Hans  
Vortr. Weltnaturerbe Wattenm.  
**19:30** Ganztagschule/A.d.Mühle  
Schach für Jedermann  
**19:30** Stadion Rosengrund  
Skat für Jedermann  
**19:30** Malschule Inge Nagel  
Professionelle Malkurse  
**21:00** Wetterst./Hauptstrand  
Nachtwanderung

## KÜCHENKULT

**Neu eingetroffen:  
Wohnaccessoires**

BAHNHOFSTR. 18 • BÜSUM  
TEL 0 48 34 / 98 45 15  
Geöffnet Mo. – Sa. 11 – 18 Uhr

Treff in der Seemeile!

**BOHNE**  
café  
bistro  
shop

Täglich  
8 – 22 Uhr  
geöffnet

Frühstücksbuffet € 9,90  
„Gelato“-Eis, Kaffee & Torten  
Tel. 0 48 34 / 98 47 88

TÄGLICH WECHSELNDER  
MITTAGSTISCH € 8,-  
GROSSE TORTENAUSWAHL  
GROSSE ABENDKARTE

**WIESENGRUND**

LANDCAFÉ & RESTAURANT

Stinteck 16 • Westerdeichstrich

Di. – So. ab 11<sup>30</sup> Uhr durchgehend offen

## Weltnaturerbe: Neuer Vortrag im Blanken Hans

Heute um 19:00 Uhr trägt Ernst Korth in den Räumlichkeiten der Sturmflutenwelt „Blanker Hans“ erstmalig seinen neuen Vortrag zum Thema Weltnaturerbe Wattenmeer vor.

Seit 2009 darf sich das deutsche und das niederländische Wattenmeer UNESCO Weltnaturerbe nennen. Mit einer Größe von 10.000 km<sup>2</sup> hat das Wattenmeer einen ebenso hohen internationalen Stellenwert wie der Serengeti-Nationalpark oder auch der Grand Canyon-Nationalpark. Inhalt des Vortrages wird es sein, das Leben in und um das Watten-



Nonnengänse im Deichvorland auf den Salzwiesen

meer genauer zu betrachten. Priele, die sich mäanderförmig durch den Meeresboden schlängeln, Muscheln, die mit ihrem Syphon Nahrung aufnehmen, Strandkrabben, die sich im sicheren Schlick des Watts eingraben u.v.m. gibt es bei diesem Vortrag zu sehen.

Eintritt € 4,-  
(ohne Gästekarte € 5,-)

## Samstag: Stars@ndr2



Geschätzte 35.000 Besucher haben sich bei der letztjährigen Veranstaltung am Hauptstrand versammelt um die „Simple Minds“ zu erleben. Diesmal sind gleich drei Top-Acts der 80er-Jahre dabei: ABC, Nik Kershaw und die heute noch erfolgreiche Band OMD spielen vor der unvergleichlichen Kulisse des Wattenmeeres – und das

ganze auch noch Gratis! Ab 17 Uhr beginnt das Vorprogramm, ABC folgt um 19 Uhr, um 20:30 ist Nik Kershaw dran und um 22 Uhr dann OMD.

Besucher sollten rechtzeitig anreisen und die ausgeschilderten Parkplätze ansteuern. Die Schleswig-Holstein-Bahn setzt für die Rückfahrt einen zusätzlichen Zug um 23:38 Uhr ein.

## Großes Spektakel für kleine Piraten!



Jeden Dienstag um 15 Uhr  
lustige Spiele, Schatzsuche, Wetttrutschen  
und vieles mehr  
(alles im Eintritt enthalten)

**PIRATEN MEER**

Das Erlebnisbad für Abenteuer und Erholer  
Südstrand 9 • Tel.: 04834/ 909-133 • www.piratenmeer.de

**+** Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112  
**Ärztl. Notdienst**  
Notdienst-Anlaufpraxis Büsum 0 18 05 - 11 92 92  
(im Ärztehaus • Westerstr. 30) (14 ct./min)  
**Apotheken-Notdienst**  
Anker-Apotheke, Brunnenplatz (0 48 34) 95 90-0  
**Zahnärztl. Notdienst** (04 81) 8 55 67 89  
**Tierärztl. Notdienst** 0700 - 88 22 11 00

## Tipps

**NEU** Gästehaus  
„Blanker Hans“  
**Appartement  
Vermietung Bonde**  
Alleestr. 36 04834/9770  
[www.bonde-buesum.de](http://www.bonde-buesum.de)

## Thalassotag für zwei

Genießen Sie die Kräfte des Meeres in unserer Wellness-Landschaft:

- Salz-Peeling
- Massage
- kleine Gesichtskosmetik und
- Saunaeintritt inkl. Leihbademantel

Gesamtpreis für 2 Personen nur **€ 189,-**

**Vitamaris**  
Wellness • Fitness • Therapien Büsum

Südstrand 5 • Tel.: 04834/ 909-124

In allen Gesundheitsfragen:  
**anker - apotheke** Wir kümmern  
uns um Sie!  
**heiko schwarze**  
am brunnenplatz – 25761 büsum  
tel. 0800/9590150 (gebührenfrei)

## Für jedes Wetter das Richtige

**idee+spiel** Auf über 700 m<sup>2</sup>:  
**EUROTRAIN** Auswahl - Beratung  
**McMEDIA** Service - Preis  
alles stimmt!  
**LÜTJE**  
SPIELZEUG & COMPUTER  
Berliner Str. 17 - Heide  
(beim Kreishaus)  
Tel: 0481-6899-0  
[www.luetje.de](http://www.luetje.de)  
So finden Sie uns von Büsum aus:  
-in Heide über die Stadtbücke  
(Richtung Rendsburg)  
-2 Ampel rechts  
-sie fahren direkt auf uns zu  
**P** Parkplätze  
am Haus!

**Zur allen Post**  
an der Fischerkirche • Tel. 0 48 34 / 9 51 00  
**Hotel und Restaurant  
- heute -**  
Preiswerte Empfehlung im besonderen Restaurant:  
Dithmarscher Deichlammbraten  
mit Kräutersauce, Prinzessbohnen  
und Petersilienkartoffeln **8.90**  
Seelachsfilet, in Eihülle gebraten,  
mit frischen Pfifferlingen, Rahm-  
sauce und Salzkartoffeln **9.-**  
Wir empfehlen hierzu 1 Glas  
1/10 ltr. Wein **1.-**

**Impressum**  
Gesamtherstellung: Klüwerbung  
Werbeagentur & Verlag e. K.  
Kai Klüwer  
Trischenweg 12 • 25761 Büsum  
Tel.: (0 48 34) 960 480 Fax: 960 488  
E-Mail: [info@kluewerbung.de](mailto:info@kluewerbung.de)  
Fotos: Klüwerbung, KTS Büsum,  
Dithmarschen Tourismus  
Der Verlag übernimmt keine Haftung  
für die Richtigkeit der Terminangaben  
Anzeigenpreisliste Nr. 5 vom 16.03.09